

SK VEDÉCKA KALKULAČKA  
PL KALKULATOR NAUKOWY  
FR CALCULATRICE SCIENTIFIQUE  
ES CALCULADORA CIENTÍFICA  
LT MOKSLINIS SKAIČIUOTUVAS  
LV ZINĀTNISKĀS KALKULATORS  
ET TEADUSLIK KALKULATOR  
RO CALCULATOR STINTIFIC  
EL ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΗ ΑΠΟΜΟΙΧΗ

**SHARP®**  
**EL-531TG**  
**EL-531TH**  
**EL-531TS**

#### SLOVENSKY - UŽIVATEĽSKÁ PRÍRUCHA

##### Poznámky k používaniu

- Kalkulačka chráňte pred extrémnym teplom, napríklad na pristrojovej doske auta, v blízkosti výkurovacích telies apod. a nevystavujte ju nadmernému svetlu a prachu.
- Vzhľadom k tomu, že kalkulačka nie je vodotesná, nepokladajte a nepoužívajte ju na miestach, keď na ňu možno vytrekusť vodu či na kalkulačku. Rovnako ako dôzv, vodový sprej, džús, káva, para, pot apod., môžu spôsobiť poruchu prístroja.
- Kalkulačku čistite mäkkou suchou handičkou. Nepoužívajte rozpušťadlá alebo vlnku handičku.
- Kalkulačku chráňte pred pádom a pôsobením nadmernej sily.
- Baterie nedochádzajte do ohňa.
- Baterie uchovávajte mimo dosah detí.
- Tento produkt, vrátane príslušenstva, môže byť výrobcom bez predchádzajúceho upozornenia zmenený.

##### UPOZORNENIE

- Firma SHARP vrele odporúča uchovať dôležité dátu formou písomných záloh. Za istých okolností môže takmer všetky elektronické pamäťové médiá dojst ku strate alebo zmenu uložených dát. Firma SHARP preto neručí za stratu alebo inú nepoužiteľnosť dát spôsobenú nesprávnym použitím, opravou, poruchou, výmenou baterií, používaním kalkulačky po uplynutí doby trvanlivosti uvedenej na bateriach, alebo z ľubovoľného iného dôvodu.
- Firma SHARP nezodpovedá a neručí za akékoľvek náhodné alebo následné ekonomicke škody alebo škody na majetku spôsobené nesprávnym použitím, ani nezodpovedá a neručí za neprávnu funkciu čihotu produkto a jeho periférneho zariadenia, s výnimkou prípadu, kedy tato zodpovednosť vyplýva zo zákona.

♦ Spinač RESET (na prednej strane) stlačte špičkou guľôčkového pera alebo podobným predmetom len v niektorich uvedených prípadoch. Nepoužívajte na stlačanie spinača RESET spôsobu vymazania všetkých údajov v pamäti.

• Prv pri ponužití.

• Po výmeni baterie.

• Pokiaľ chceť vymazať všetok obsah pamäti.

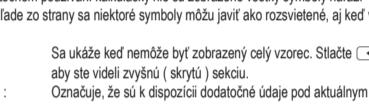
• Pokiaľ sa kalkulator dostane do normálneho stavu a funkcia je výberom.

Kalkulator potrebuje opravu, obráťte sa výlučne na predajcu SHARP, autorizovanú opravovňu SHARP alebo servis SHARP.

##### Pevné puzdro



##### DISPLEJ



• Pri skutočnom používaní kalkulačky nie sú zobrazené všetky symboly naraz.

• Pri pohľade zo strany sa niektoré symboly môžu javiť ako rozsietené, aj keď v skutočnosti nie sú.

→ / → : Sa ukáže keď nemôže byť zobrazený celý vzorec. Stlačte [ ] / [ ] aby ste videli zvyšnú ([skrytú]) sekciu.

▲ / ▼ : Označuje, že sú k dispozícii dodatočné údaje pod aktuálnym zobrazením alebo nad nim. Tie symboly sa môžu ukázať pri zobrazení menu, štatistiky alebo viacerodielkového prehľadu. Stlačte [ ] / [ ] pre posun zobrazenia hore alebo.

2ndF : Objaví sa po stlačení [ ] a znamená, že teraz platí funkcia označená oranžovou farbou.

HYP : Objaví sa po stlačení [ ] a znamená, že teraz platí hyperbolická funkcia. Pri stlačení [ ] a [ ] sa zobrazenie symbolu "2ndF HYP" označujúce aktívaciu inverzných hyperbolických funkcií.

ALPHA : Signalizuje, že bola stlačená [ ] (STAT VAR), [ ] alebo [ ] a že je možné vykonať zadanie (vyvolanie) obsahu pamäti a statických dát.

FIX / SCI / ENG : Signalizuje notáciu používanej k zobrazeniu hodnôt a zmeny nastavenej v menu SET UP.

DEG / RAD / GRAD : Uvádzá jednotky uhlov a zmenu si na každom stlačení tlačidla [ ].

STAT : Zobrazí sa v štatistickom režime.

M : Signálizuje, že je v nezávislej pamäti (M) uložené číslo.

Zapnutie a vypnutie : Stlačením [ ] zapnite kalkulačku. Na displeji sa zobrazia dátá, ktoré na ňom boli pri vypnutí. Stlačením [ ] kalkulačku vypnite.

Poznámky k výmeny baterií

Nesprávna manipulácia s bateriami môže spôsobiť únik elektrolytu alebo výbuch. Dodržujte nasledujúce pokyny:

• Použite bateriu správnej typu.

• Pri instalácii otôčte bateriu na správnu stranu, podľa značiek uvedených na kalkulatoru.

• Bateriu inštalovanú z výrobky sa môže výběr skôr než je životnosť uvádzaná v technickej špecifikácii.

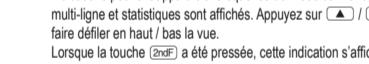
Poznámka k vymazaniu obsahu pamäti

Pri výmene baterie sa vymazá obsah pamäti. K vymazaniu pamäti môže tiež dojst pri poruche alebo oprave kalkulačky. Všetky dôležité údaje z pamäti si zapíšte, po prípadu, že by došlo k ich vymazaniu.

Kedy je nutné vymeniť bateriu

[EL-531TH / 531TS] Pokiaľ má displej slabý kontrast, je nutné bateriu vymeniť.

AFFICHEUR



• Pendant le fonctionnement tous les symboles ne sont pas affichés en même temps.

• Certains symboles inactifs peuvent apparaître visibles si on regarde la calculatrice d'un angle éloigné.

→ / → : Apparait sur l'afficheur lorsque l'équation ou la réponse ne peut pas être donnée en un seul affichage. Appuyez sur les touches [ ] / [ ] pour lire la partie restante ([cache]).

Indique que des données sont visibles en haut / bas de l'afficheur. Ces indications peuvent apparaître lorsque les données du menu, rappel multi-ligne et statistiques sont affichées. Appuyez sur [ ] / [ ] pour faire défiler en haut / bas la vue.

2ndF : Lorsque la touche [ ] a été pressée, cette indication s'affiche pour vous indiquer que les fonctions dont le nom est gravé en orange sont accessibles.

HYP : Lorsque la touche [ ] a été pressée, cette indication s'affiche pour vous signaler que les fonctions hyperboliques sont accessibles. Si vous employez la combinaison [ ] / [ ], les indications "2ndF HYP" s'affichent pour vous signaler que les fonctions hyperboliques inverses sont accessibles.

ALPHA : Indique que [ ] (STAT VAR), [ ] ou [ ] ont été pressées et que vous pouvez entrer (rappeler) le contenu de la mémoire et rappeler les statistiques.

FIX / SCI / ENG : Indique la notation employée pour afficher une valeur et change par le menu SET UP.

DEG / RAD / GRAD : Indique l'unité angulaire choisie et change à chaque fois que [ ] est pressée.

STAT : Apparait lorsque le mode statistique est sélectionné.

M : Un nombre est sauvegardé dans la mémoire indépendante.

Mise sous tension et hors tension

Appuyez sur la touche [ ] pour mettre la calculatrice sous tension et empêchez la combinaison [ ] pour la mettre hors tension.

Remarques sur le remplacement des piles

Une utilisation incorrecte des piles peut occasionner une fuite d'électrolyte ou une explosion. Assurez-vous d'observer les règles de manipulation:

• Vérifiez l'exactitude du type de piles utilisées.

• Veillez à installer les piles dans le bon sens, comme indiqué sur la calculatrice.

• Les piles sont installées dans l'usine avant transport et peuvent s'être déchargées avant d'atteindre la durée de service indiquée dans la fiche technique.

Remarques sur l'effacement du contenu de la mémoire

Au remplacement de la pile, tout le contenu de la mémoire est effacé. Le contenu peut également être effacé si la calculatrice est défectueuse ou quand elle est réparée. Notez toutes les données importantes contenues dans la mémoire en prévision d'un effacement accidentel.

Quand faut-il remplacer les piles

[EL-531TH / 531TS] Si l'affichage manque de contraste, les piles doivent être changées.

[EL-531TG] Si l'affichage manque de contraste ou que rien n'apparaît à l'écran même si vous appuyez sur la touche [ ] en clairage réduit, les piles doivent être changées.

Attention

• Le fluide provenant d'une pile qui fuit peut causer de sérieuses blessures s'il pénètre accidentellement dans un oeil. Si cela se produisait, rincez à l'eau vive et consultez un médecin immédiatement.

• Si une pile provient d'un pôle qui fuit en entrant en contact avec votre peau ou vos vêtements, nettoyez immédiatement à l'eau vive.

• Si vous n'avez pas l'intention d'utiliser l'appareil pendant une période prolongée, retirez les piles et conservez-les dans un endroit sûr, afin d'éviter toute fuite.

• Ne laissez pas des piles usées à l'intérieur de l'appareil.

• Ne mélangez pas des piles partiellement usées, ni des piles de type différent.

• Tenez les piles hors de portée des enfants.

• Une pile usagée peut fuire et endommager la calculatrice.

• Des risques d'explosion peuvent exister à cause d'une mauvaise manipulation.

• Ne jetez pas la pile dans une flamme vive, elle peut exploser.

Méthode de remplacement

1. Mettez la calculatrice hors tension en utilisant la combinaison [ ] / [ ].

2. Dévissez les deux vis. (Fig. 1)

3. Faites glisser légèrement le couvercle des piles; il suffit ensuite de le soulever pour le retirer.

4. [EL-531TG / 531TS] Otez les piles usagées, en vous servant d'un stylo à bille ou d'un instrument à pointe similaire. (Fig. 2)

[EL-531TH] Otez la pile usagée.

5. [EL-531TG / 531TS] Installez deux piles neuves. Assurez-vous que le signe "+" est vers le haut.

[EL-531TH] Mettez en place une nouvelle pile. Insérez d'abord le côté "-" vers le ressort. (Fig. 3)

6. Remettez sur le couvercle des piles. (Fig. 4)

7. Appuyez sur la touche RESET (ancêtre de la calculatrice).

• Assurez-vous que l'affichage a l'aspect de la figure ci-dessous. Dans le cas contraire, retirez les piles puis mettez-les en place à nouveau et vérifiez l'affichage.

Urgence

1. Mettez la calculatrice hors tension en utilisant la combinaison [ ] / [ ].

2. Dévissez les deux vis. (Fig. 1)

3. Faites glisser légèrement le couvercle des piles; il suffit ensuite de le soulever pour le retirer.

4. [EL-531TG / 531TS] Otez les piles usagées, en vous servant d'un stylo à bille ou d'un instrument à pointe similaire. (Fig. 2)

[EL-531TH] Otez la pile usagée.

5. [EL-531TG / 531TS] Installez deux piles neuves. Assurez-vous que le signe "+" est vers le haut.

[EL-531TH] Mettez en place une nouvelle pile. Insérez d'abord le côté "-" vers le ressort. (Fig. 3)

6. Remettez sur le couvercle des piles. (Fig. 4)

7. Appuyez sur la touche RESET (ancêtre de la calculatrice).

• Assurez-vous que l'affichage a l'aspect de la figure ci-dessous. Dans le cas contraire, retirez les piles puis mettez-les en place à nouveau et vérifiez l'affichage.

Urgence

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.



Mise hors tension automatique

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.

Urgence

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.

Urgence

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.

Urgence

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.

Urgence

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.

Urgence

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.

Urgence

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.

Urgence

Cette calculatrice se met d'elle-même hors tension si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 10 minutes.

Urgence

## Perspējimai

- jaši netācīgi pateik skysio iš išteklējusio akumulatoriāus galite sunķiki susižeisti. Jei tajā netācīgi, plaukite švaru vandenī un nedelsamai krekpietis godytā.
- Jei skysio iš išteklējusio akumulatoriāus patenka ant odos ar drabužu, nedelsamai nuplaukite švaru vandenī.
- Jei gaminys neraudumais ilgesnā laikā, kad nesugadintumēt īrenginio dēl protēkio iš akumulatoriāus, išmīkst akumulatoriāus ir saugotie saugio vietoje.
- Nelaikotie išsūkvoti akumulatoriāus gaminy.
- Neleikotie vaikams pasiekti akumulatoriāus.
- Jeigu išteklējusios baterijos jas palielamos skaičiuotu, gali išteklēti baterijų skystis ir pažeti skaičiuotu.
- Sprogmio pavojus gali atsirasti dēl netinkamo naudojimo.
- Nemisket akumulatoriāus i ugn, nes jis gali sprogti.

## Kelimo procedūra

1. Išjunkite maitinimą paspaudami **(2ndF)** **(OFF)**.
2. Išskubinkite varžą arba du varžus. (1 pav.)
3. Norėdami išmūti baterijas, paleikitė dangtelį.
4. **[EL-531TGT / 531TS]** išmūti panaudotą akumulatoriāus ikiši tušnuką ar kita prietaisa panauš galu. (2 pav.)
5. **[EL-531TGT / 531TS]** išmūti panaudotą bateriją.
6. **[EL-531TGT / 531TS]** išmūti vieną naują bateriją. Išsitinkite, kad "+" pažymėta pusė nukreipta į viršų.
7. **[EL-531TGT / 531TS]** išmūti vieną naują bateriją. Pirmiausia išdekti viena baterija "+" puse į sprygulį. (3 pav.)
8. Uždėkite dangtelį ir išjunkite varžą.
9. Paspauskite jungikli RESET (priekyje) tušnuko galiumu ar panauš daiku.
10. Išsitinkite, kad ekranas rodomas, kaip parodyta ilioliu. Jei ekranas ne tokis, kaip parodyta, išmīkst akumulatoriāus, vėl ji išdekti ir dar kartą patirkinkite ekrān.



## Automatiško išjungimo funkcija

Šis skaičiuotuvas išjungiamas, siekiant tausoti akumulatoriāus energiją, jei maždaug 10 min. nepaspaudžiamas jokių klavišų.

## SPECIFIKACIJOS

Skaičiavimai: moksliniai skaičiavimai, statistiniai skaičiavimai ir t. t.  
Vidiniai skaičiavimai: iki 14 skaitmenų skaičių mantinės

Laukiandžios operacijos: 24 skaičiavimai, 10 skaitinų reikšmių (5 skaitinės reikšmės naudojant STAT)

Maitinimo šaltinis: **[EL-531TS]** 1.5V m m (nuolatinė srovė): 1 x šarminis akumulatorius (LR44 arba atitinkamu)

**[EL-531TGT]** Integruti saulės elementai 1.5V m (nuolatinė srovė): atsarginis akumulatorius (1 x šarminis akumulatorius (LR44 arba atitinkamu))

**[EL-531TH]** 1.5V m (nuolatinė srovė): 1 x ilgo naudojimo manga-baterija (AAA arba R03 dydžio)

**[EL-531TH]** apie 5 000 valandų

**[EL-531TH]** apie 17 000 valandų, kai nuolat rodoma 55555, esant 25 °C (77 °F)

**[EL-531TG]** apie 5 000 valandų, kai nuolat rodoma 55555, esant 25 °C (77 °F)

Priekinė temperatūra: 0 °C – 40 °C (32 °F – 104 °F)

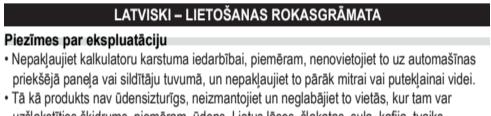
Išorinių matymenos: 80 mm x 161 mm x 15 mm

Svoris: 250 g (nuolatinė srovė)

Priedai: 1 x akumulatorius (išėtas), naudojimių vadovas ir kietas deklas

## DAUGIAU INFORMACIJOS APIE MOKSLINIUS SKAIČIUOTUVUS

Rasite mūsų žiniaskaitinio svetainęje: <http://www.sharp-calculators.com>



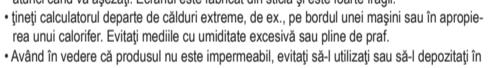
## LATVIISKI – LIETOŠANAS ROKASGRĀMĀTA

### Piezīmes par ekspluatāciju

- Nepakļauti kalkulatoru karstumā, ledarībā, piemēram, nenovietojiet uz to automašīnas prieķēlēja paneļa vai slīdītā tuvumā, un nepakļaujiet to pārkārt mitrai vai putekļainai videi.
- Tā kā produktus nav ūdensizturīgs, neizmantojiet un neglabājet to vietas, kur tam var uzlāgtīties skūdums, piemēram, ūdens, lietus lāzes, šķķatas, sula, kaļķa, tvaika, vairoks, kondensāts utt. izraisīs darbības traucējumus.
- Trītā rāzīs, sārus drānu. Neizmantojiet iedzītājus vai mitru drānu. Neizmantojiet rauju drānu vai jebko, kas var radīt skrāpējumus.
- Nonemiet to zemē un neliejojiet pārēmīgu spēku.
- Nekad nemēlējiet baterijas ugūni.
- Glabājiet baterijas bēriņiem nepieejamā vietā.
- Produktūtās pārēmības bez pieļaujamas.

### PIEZĪME

- SHARP iesaka saglabāt visu nozīmīgo datu kopijas rakstībā. Noteiktos apstākļos piemērīt visos elektroniskos atmiņas produktos dati var tikt zaudēti vai mainīti. Tādēļ SHARP neuzņem atlību par zaudējumiem vai citā veidā neierādīt datiem, kas radūsies nepareizās lietotās, remontdarbības, defektu, bateriju nomaiņas, lietošanas pēc bateriju izlādešanas vai citā iemeslu dēļ.
- SHARP neuzņem atlību par nejaušiem vai izrietīšiem ekonomiskiem zaudējumiem vai materiālu bojājumiem, kas radūsies ņ šī produkta un tā pērienu ierīcē nepareizās lietošanas un/vai nepareizās darbības dēļ, ja vien šādu atlību nenosaka tiesību akti.



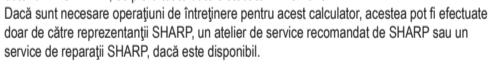
## ROMĀNEŠTE – MANUAL DE UTILIZARE

### Instrukcii de utilizare

- Nu purtați calculatorul în buzunarul de la spate al pantalonilor întrucăt se poate distrage atunci când vă aşezați. Ecranul este fabricat din stică și este foarte fragil.
- Înțelegeți calculatorul de către deplină extremitate, de ex., pe bordul unei mașini sau în apropierea unui urinator. Evitați medile cu umiditate excesivă sau pline de praf.
- Având în vedere că produsul nu este impermeabil, evitați să-l utilizați sau să-l depozitați în locuri în care poate fi strigat cu lichide, de exemplu cu apă, plouă, jeturile de apă, suc, cafeaua, aburii, transpirația etc. pot de asemenea cauza defecțiunilor.
- Curățați cu o lavetă moale uscată. Putăriți solvenți sau sălăjești de la vîrf la undă medie. Evitați utilizarea unei lavete abrasive sau a unui ciorab care ar putea cauza zgâieriuri.
- Aveți grijă ca produsul să nu cadă pe jos; nu forțați aparatul.
- Nu aruncați niciodată baterierele în foc.
- Nu lăsați baterierele în îndemnă copiilor.
- Acest produs, inclusiv accesorii, sunt supuse modificărilor pentru îmbunătățire fără notificare prealabilă.

### NOTIFICARE

- SHARP vă recomandă să păstrați separat înregistrările scrise permanente ale tuturor dateielor importante. În anumite condiții, datele stocate practice pe orice produs electronic cu memorie se pot pierde sau se pot modifica. Pentru urmare, SHARP nu își asumă responsabilitatea pentru pierderile datei sau orice imposibilitate de a le restituia ca urmare a utilizării necorespunzătoare, reparărilor, defecțiunilor, înlocuirii bateriilor, utilizării produsului după descrierea bateriilor sau orice altă cauză.
- SHARP nu își asumă responsabilitatea pentru orice daune economice sau materiale, incidentale sau de consecință rezultante în urma utilizării necorespunzătoare și/sau defecțiunilor acestui produs și a accesoriilor sale, cu excepția cazului în care o astfel de responsabilitate este admisă prin lege.



### Ecranul



### ECRAN



### • În timpul utilizării efective, nu toate simbolurile se afișează simultan.

Indică faptul că în direcție indicate se ascunde un anumit conținut.

Indică faptul că datele pot fi vizibile deasupra și sub ecran. Aceste indicații pot apărea atunci când sunt afișate meniuuri, redare pe mai multe linii și datele statistiche. Apăsați **[2ndF]** și **[EXE]** pentru a derula ecranul în sus / jos.

Apare atunci când se apăsa **(2ndF)**, indicând faptul că configurațile afișate sunt similare.

Indică faptul că **(2ndF)** a fost apăsat, funcția hiperbolice sunt active. Dacă **(2ndF)** și **(EXE)** sunt apăsați, simbolurile **"2ndF HYP"** apar, indicând faptul că configurațile hiperbolice inverse sunt active.

Indică faptul că **ALPHA** (**STAT VAR**, **STD**) sau **(RCL)** a fost apăsat, iar datele din memorie și datele statistiche pot fi introduse (reafăsite).

**FIX / SCI / ENG**: Indică notitia utilizată la afișarea unei valori și modificările în meniul SET-UP (CONFIGURARE).

**DEG / RAD / GRAD**: Indică unitățile unghiulare și modificările de fiecare dată când se apăsa **(GRAD)**.

**STAT**: Apăre atunci când este modul statistică este selectat.

**M**: Apăre atunci când o valoare numerică a fost stocată în memoria independentă (M).

### Pornește și oprire

Apăsați **(ON/C)** pentru a porni calculatorul. Apăsați **(2ndF)** **(OFF)** pentru a opri calculatorul.

### Instrucțiuni privind schimbarea bateriilor

Manipuleaza necorespunzătoare a bateriei poate cauza surgeri de electrolit sau explozie. Asigurați-vă că următoarele reguli de manipulare sunt respectate:

• Asigurați-vă că baterie nu are de tipul corect.

• Când introduceți baterie, orientați corpurul sau asemănătorul asupra calculatorului.

• Baterile sunt instalate din fabrică înainte de expediere și se pot descărca înainte de a-și atinge durata de viață menținută în specificații.

### Observații privind stergerea conținutului memoriei

Când bateria este schimbată, conținutul memoriei este sters. De asemenea, stergerea, ștergerea se poate produce și când calculatorul are contrast slab, baterile trebuie schimbată.

**[EL-531TGT / 531TS]** în cazul în care ecranul are un contrast slab sau nu se afișează nimic pe ecran, chiar și atunci când se apăsa **(ON/C)** în condiții de iluminat slab, trebuie să schimbiți baterile.

### Atenționări

• Dacă liciduș care se scurge dintr-o baterie pătrunde accidental în ochi, se pot produce leziuni grave. În acest caz scăpați cu apă curată și consultați imediat un medic.

• Dacă liciduș care se scurge dintr-o baterie intră în contact cu pielea sau îmbrăcăminte, spălați-le imediat cu apă curată.

• Scopatul bateriei și depozitația lor într-un loc sigur atunci când nu utilizezi produsul o perioadă îndelungată de timp, pentru a evita daune provocate de surgerile bateriei.

• Nu lăsați o baterie deschisă în interiorul produsului.

### • Nopciei și oprire

Apăsați **(ON/C)** pentru a porni calculatorul. Apăsați **(2ndF)** **(OFF)** pentru a opri calculatorul.

### Instrucțiuni privind schimbarea bateriilor

Manipuleaza necorespunzătoare a bateriei poate cauza surgeri de electrolit sau explozie. Asigurați-vă că următoarele reguli de manipulare sunt respectate:

• Asigurați-vă că baterie nu are de tipul corect.

• Când introduceți baterie, orientați corpurul sau asemănătorul asupra calculatorului.

• Baterile sunt instalate din fabrică înainte de expediere și se pot descărca înainte de a-și atinge durata de viață menținută în specificații.

### Observații privind stergerea conținutului memoriei

Când bateria este schimbată, conținutul memoriei este sters. De asemenea, stergerea, ștergerea se poate produce și când calculatorul are contrast slab, baterile trebuie schimbată.

**[EL-531TGT / 531TS]** în cazul în care ecranul are un contrast slab sau nu se afișează nimic pe ecran, chiar și atunci când se apăsa **(ON/C)** în condiții de iluminat slab, trebuie să schimbiți baterile.

### Atenționări

• Dacă liciduș care se scurge dintr-o baterie pătrunde accidental în ochi, se pot produce leziuni grave. În acest caz scăpați cu apă curată și consultați imediat un medic.

• Dacă liciduș care se scurge dintr-o baterie intră în contact cu pielea sau îmbrăcăminte, spălați-le imediat cu apă curată.

• Scopatul bateriei și depozitația lor într-un loc sigur atunci când nu utilizezi produsul o perioadă îndelungată de timp, pentru a evita daune provocate de surgerile bateriei.

• Nu lăsați o baterie deschisă în interiorul produsului.

### • Nopciei și oprire

Apăsați **(ON/C)** pentru a porni calculatorul. Apăsați **(2ndF)** **(OFF)** pentru a opri calculatorul.

### Instrucțiuni privind schimbarea bateriilor

Manipuleaza necorespunzătoare a bateriei poate cauza surgeri de electrolit sau explozie. Asigurați-vă că următoarele reguli de manipulare sunt respectate:

• Asigurați-vă că baterie nu are de tipul corect.

• Când introduceți baterie, orientați corpurul sau asemănătorul asupra calculatorului.

• Baterile sunt instalate din fabrică înainte de expediere și se pot descărca înainte de a-și atinge durata de viață menținută în specificații.

### Observații privind stergerea conținutului memoriei

Când bateria este schimbată, conținutul memoriei este sters. De asemenea, stergerea, ștergerea se poate produce și când calculatorul are contrast slab, baterile trebuie schimbată.

**[EL-5**